au général de Borromée : mais, entre la poire et le fromage, quelqu'un trouble la fête : un officier de gendarmerie qui, sur des ordres venus de Paris, arrête qui ? le général Collet !

Pour se venger de l'imposteur qui l'avait joué, quelques jours plus tard, le préfet, ayant réuni ses amis en un nouveau dîner, fit sortir Collet de sa prison pour le leur montrer, honteux, au dessert. On amena notre homme à la préfecture et, en attendant l'instant où l'on devait rire de lui, on l'enferma dans un débarras. Justement, dans ce débarras, il y avait un costume de cuisinier ; il s'en u bla, réussit à ouvrir la porte, traversa l'office affairé sans être reconnu et prit la clef des champs.

On réussit pourtant à l'arrêter de nouveau et il mourut, au bagne de Rochefort, en 1840, la semaine même où sa peine prenait fin.

P. F.

NORD-VOYAGES

66, Rue des Stations, 66 - LILLE

Filiale des Voyages de la Presse Française (25e Année)

Voyages de Noces, Voyages de Famille

Toutes régions, France et Etranger

Prix à forfait, toutes dépenses comprises

Economie - Confort - Sécurité et Agrément

Bulletin Economique

PARIS (Halles Centrales), 12. — *Viandes.* — Bœufs quartier derrière, 2 à 5.00 ; quartier devant, 1 à 2.80 ; aloyau, 3 à 3.20 ; cuisses, 2.50 à 4.20 ; veau extra, 1re qualité, 6.80 à 8.80 ; 2e qualité, 5 à 6.70 ; 3e qualité, 3 à 4.90 ; moutons, 1re qualité, 7.50 à 11.00 ; 2e qualité, 6 à 7.40 ; 3e qualité, 4 à 5.00 ; gigots, 7 à 11.00 ; carrés parés, 8 à 14.00 ; porcs entiers ou demis, 1re qualité, 7 à 7.50 ; 2e qualité, 6.50 à 6.90 ; filets, 6 à 8.50 ; jambon, 6 à 9.00.

Beurres. — Centrifuge Normandie, 12.80 ; Bretagne, 12.40 ; Charente et Poitou, 13.30 ; Touraine 13.00 ; divers, 12.60 ; Marchands Normandie, 11.60 ; Bretagne, 11.30 ; Centre, 11.00 ; divers, 11.00.

Œufs. — Normandie extra, 640 ; choix, 580 ; Bretagne choix, 500 ; ordinaire, 400 ; Touraine, choix, 640 ; ordinaire, 580 ; Poitou choix, 610 ; ordinaire, 580 ; Auvergne, 540 ; Midi choix, 600 ; ordinaire, 500.

Volailles. — Lapins morts du Gâtinais, 6.40 ; autres catégories, 6.25 ; pigeons morts petits, 9.50, gros 6.00 ; lapins vivants, 4.50 ; poulets morts de Bresse, 11.50 ; ordinaires, 10.50 ; pintades mortes, 10.50.

PARIS (Bourse du Commerce), 12. — *Sucres.* — Disponibles, cours officiel, 189 (sch.), 190.50 (vend.). — Cours commercial : courant, 187.50 ; prochain, 188 (sch.), 188.50 (vend.) ; 4 premiers, 189. Tendance lourde.

LE HAVRE, 12. — *Cafés.* — Courant, 212.25 ; janvier, 210 ; février, 208.25 ; mars, 203.50 ; avril, 197 ; mai, 195.50 ; juin, 193.25 ; juillet, 189 ; août, 186.75 ; septembre, 182.25. Tendance faible.

DENTISTE G. LANGENOVE
106, Rue Massel, 106, LILLE

Spécialité de Pose de Dents. — Réparations et transformations exécutées dans la journée RESSORTS, SUCCIONS. — PRIX RÉDUIT.

MARCHES DE LA RÉGION

LILLE (Halles Centrales), 13. — Cours moyen des ventes en gros :

Volailles et gibiers. — Lapins vivant, 6 à 7.00 le kilo ; lapin dépouillé, 8.50 à 9.50 ; garenne, 6 à 7.50 pièce ; poules, 8 à 9.50 le kilo ; poulets, 9 à 13.50 ; canards, 15 à 22.00 pièce ; oies, 6 à 8.50 le kilo ; dindes, 9 à 11.00 ; lièvres, 15 à 23.00 pièce ; faisan, 15 à 25.00.

Beurre et œufs. — Beurre de Hollande, 14.75 le kilo ; du Nord, 14.50, de Normandie, 13.50 ; œufs du pays (Centre), 70 à 75.00 le 100 ; des Flandres, 80 à 88.00.

Fromages. — Camembert de marque, 1.80 à 2.10 pièce ; ordinaire, 1.25 à 1.50 ; Brie, 5.50 à 7.00 le kilo ; Gruyère, 10 à 11.50 ; Port-Salut, 7 ; Chester, 11 à 11.50 ; Roquefort, véritable, 9.00 ; Hollande, 6 à 9.00 ; Fermier des Flandres, 7.50 ; Gouda véritable, 9.50 ; Bleu d'Auvergne, 7.50.

Fruits et primeurs. — Citrons, 20 à 25.00 le 100 ; oranges 20 à 30.00 ; noix, 3.00 le kilo ; mandarines, 2.00 ; marrons, 1.25 à 2.25 ; dattes, 2.75 ; pommes, 0.20 à 0.60 le kilo ; poires de table, 0.90 à 1.50 ; poires à cuire, 0.20 à 0.30 ; bananes, 0.40 pièce ; amandes, 4.75 ; noisettes, 3.75 le kilo.

Légumes. — Ails, 1.25 le kilo ; céleri rave, 0.25 à 0.75 pièce ; échalottes, 1.75 à 2.00 le kilo ; cerfeuil, 2 à 3.00 les 13 bottes ; persil, 1.50 à 2.00 les 13 bottes ; chicorée de Bruxelles, 2 à 2.25 le kilo net ; barbe de capucin, 4.50 le kilo ; potiron, 0.40 à 0.60 ; tomates, 1.25 à 2.00 ; salsifis (scorsonères), 2.00 la botte ; carottes, 12 à 16.00 les 100 kilos ; salade de blé (mâches), 2.50 à 3.00 le kilo ; betteraves rouges cuites, 1.00 ; choux verts, 1.50 à 2.50 la douzaine ; choux-fleurs, 2 à 2.50 la douzaine ; choux de Bruxelles, 1.25 à 1.75 le kilo ; choux rouges, 3 à 6.00 la douzaine ; cresson, 1.50 le kilo, 4.50 à 5.00 les 12 bottes de 400 grammes ; épinards, 1.50 le kilo ; mignons, 0.30 à 40 fr. les 100 kilos ; oseille, 2.50 à 3.00 le kilo ; poireaux, 0.25 à 0.30 le tronçon ; pommes de terre, 18 à 19.00 les 100 kilos, les jaunes, 32.00 les rouges ; navets, 10 à 20.00 les 100 kilos ; laitues, 7.50 la douzaine ; artichauts, 15.00 ; scaroles, 1.50 à 3.00 ; haricots secs lingots, 170 à 190 fr. les 100 kilos ; flageolets blancs, 150 à 160 fr.

Poissons de mer. — Harengs frais, 0.15 à 0.25 pièce ; soles, 8.50 à 9.00 le kilo ; raies, 0.75 à 2.25 ; maquereaux, 2 à 2.25 ; rougets, 1 à 2.50 ; chien de mer, 1.00 ; merluches, 2 à 2.50 ; plouses, 1.25 le kilo.

CYSOING, 12. — Beurre, 14.50 le kilo ; œufs, 0.70 pièce ; pommes de terre, 0.80 le kilo ; céleri, 0.25 à 0.70 pièce ; échalotes, 1.40 le kilo ; cerfeuil, 0.15 la botte ; persil, 0.20 ; chicorée, 2.50 à le kilo ; tomates, 1.50 le kilo ; salade de blé, 2.00 le kilo ; carottes, 0.15 le kilo ; choux rouges, 0.50 pièce ; choux verts, 0.60 pièce ; oignons, 0.30 à 0.40 ; poireaux, 0.25 à 0.30.

CAMBRAI, 13. — Beurre, le kilo, 15.00 ; œufs frais, 0.95 ; conservés, 0.75 ; pommes de terre, le kilo, 0.35 ; carottes, 0.25 ; navets, 0.35 ; poireaux, la botte de 4, 0.30 ; haricots, le litre, 2.50 ; lapins, le kilo, 9.25 ; poules tuées, de 18 à 24 ; poulets, de 14 à 22.00 ; pigeons (couple), 12.00.

BRUAY, 12. — Marché peu animé, approvisionnement faible. — Beurre, la livre, 7.25 ; œufs, les 26, 17 ; camembert, la boîte, 1.20 ; gruyère, le kilo, 13.00 ; roquefort, 10.00 ; marolles, la pièce, 7.00 ; hollande, le kilo, 5 et 10.00 ; chocolat, la livre, 2.80 à 3.25 ; pommes de terre, le kilo, 0.25 ; carottes, 0.25 ; navets, le kilo, 0.40 ; poireaux, la botte, 0.25 ; choux, la pièce, 0.25 ; haricots, les deux litres, 3.25 ; oignons, le kilo, 0.65 ; salades, laitue, la pièce, 0.25 ; scarole, 0.40 ; ails, la tête, 0.15 ; échalottes, le kilo, 2.00.

Poules, la pièce, de 12 à 14.00 ; poulets, de 12 à 19.00 ; dindes, 45.00 ; oies, de 26 à 32.00 ; canards, de 14 à 16.00 ; lièvres, de 24 à 28.00.

Bœufs, la livre, 1.75 à 7.50 ; veau, 3.50 à 7.50 ; mouton, 4.50 à 7.00 ; porc frais, 4 à 7.00 ; jambon 10.00 ; viande de cheval, 1 à 4.00.

Harengs saurs, la pièce, 0.35 ; harengs frais, 0.20 ; maquereaux, le kilo, 3.00 ; saumon, 4.00 ; hénons, le pot, 1.00 ; sardines, la boîte, 1 à 2.00.

Pommes, la livre, 0.50 ; poires, 0.50 ; figues, 1.00 ; dattes, 2.50 ; noix, 1.50.

HENIN-LIETARD, 8. — Œufs, 23 à 24.00 le quart ; beurre, 7 à 7.30 la livre ; marolles, 6 à 8.00 le kilo ; roquefort, 12.00 ; gruyère, 12.00 ; hollande, 5.00 ; camembert, 2 à 2.50 la pièce.

Veau, 9 à 12.00 le kilo ; bœuf, 6 à 15.00 ; mouton, 8 à 13.00 ; porc, 7 à 12.00 ; jambon du pays, 20.00 ; jambons étrangers, 12.00 le kilo ; cheval, 3 à 12.00.

Poules, 10 à 15.00 pièce ; poulets, 9 à 16.00 ; canards, 12 à 16.00 ; oies, 30 à 35.00 ; lapins, 9 à 20.00 ; pigeons, 7 à 8.00 le couple.

Raies, 2 à 10.00 la pièce ; maquereaux, 0.75 à 2.00 ; roussettes, 0.50 à 10.00 ; crevettes, 4.00 la livre ; harengs, 0.25 pièce ; poissons d'eau douce, 3.50 la livre.

Pommes de terre, 0.25 ; carottes, 0.20 ; navets, 0.20 ; choux verts, 0.20 ; poireaux, 0.10 à 0.20 ; salades, 0.15 ; poires, 0.50 à 2.00 ; pommes, 1.25 les deux kilos ; oranges, 0.25 à 0.40.

Et dire que le secret de notre bonne santé est si simple !...

Tous les jours, une tranche de Pain d'épice du COCORICO, 77, Rue Neuve, Lille.

MARCHÉS DE LILLE

Blés. — Les battages étant encore très modérés, les cours se maintiennent en très bonne tenue, d'autant plus que la demande est également assez vive.

Les très bons blés se tiennent de 78 à 79, même 79.50 départ, tandis que les qualités moyennes se placent de 77 à 78. Les blés étrangers arrivent, mais toujours insuffisamment. On les cote de 72 à 73, délivré entrepôt Dunkerque pour Hard Winter et Manitoba disponibles ou flottants.

Sons. — La demande reste très vive, malgré l'absence de grains frais. Nous vendons le disponible de 37 à 40 départ, suivant beauté des fabrications. Le livrable est peu offert avec dispositions aux achats ; on parle de 38 à 42, suivant marques.

Farines. — Tendance soutenue et vente courante de 106 à 108 départ suivant marques. Il se traite quelques grosses affaires pour l'exportation.

Orges. — Les cours se maintiennent, bien que la malterie achète peu, mais il n'y a pas de baisse nouvelle dans l'article, attendu qu'il y a de bonnes demandes pour la mouture et la nourriture animale. On cote les escourgeons de Beauce-Gâtinais, 62, les Champagne, 600, les Aisne-Somme 30 départ. Les bonnes orges valaient de 60 à 64 départ, suivant provenances.

Maïs. — Les arrivages se continuent, mais ils sont également vite absorbés ; la consommation de cette denrée n'a jamais été aussi intense qu'à présent. Les cours se maintiennent plutôt fermes. On vend La Plata disponibles 62 à 62.50, ainsi que le janvier 4 premiers. Les Tonkin se demandent couramment vers 64 logés Dunkerque.

Seigles. — Cet article a été extrêmement mouvementé depuis huit jours, par suite des décisions gouvernementales au sujet de l'emploi de cette céréale dans la panification. Les nouveaux décrets, donnant lieu à des interprétations diverses, il s'en est suivi un mouvement très vif en avant, suivi d'un recul immédiat, après lequel les cours restent soutenus. Nous cotons, en effet, aujourd'hui de 65 à 66 rendus suivant gares et provenances. De très nombreuses affaires ont été traitées.

Riz. — Même situation pour les riz que pour les seigles sauf que cet article a été constamment ferme, sans recul. La demande est très vive ; on a vendu de la brisure jusque 51-52 Dunkerque et de la farine à 30 fr. L'emploi de cette denrée promet d'être très large jusqu'à la soudure.

Avoines. — Malgré quelques baisses, les cours se soutiennent, attendu que les arrivages sont nuls en avoines étrangères. On vend la bonne avoine jaune-blanche 61 à 62 et la grosse blanche 62 à 63 départ, soit 66 à 67 fcs gares. Ou à livrer de 61.50 à 63 délivré Dunkerque.

Graines oléagineuses. — Les cours sont toujours très fermes en graines de lin, qui vont de 125 à 130, même 132 départ Lille, les colzas se vendent bien vers 200 fr.

Légumes secs. — Tendance très ferme et très forte demande en pois verts de 140 à 150 lingots, flageollets 135 départ.

Huiles. — La disponible reste toujours excessivement lourd en raison du manque presque absolu de consommation. Le livrable a plutôt une tendance à se raffermir et est l'objet d'une assez bonne demande, mais notre marché reste toujours sous l'influence du change.

Huile de lin du pays. — 10 à 15 fr. de majoration sur les lins clairs.

Huile de colza. — Disponible, 200.

Huile de pavots rebats. — Décembre, 320 ; trioisage et rebats, 340.

Huile arachide industrielle de Bombay. — Disponible, 300 ; arachides Rufisque comestible, 330.

Huile de ricin. — 1re pression, 320 ; 2e pression, 310.

Huile de bois de Chine. — Disponible et livrable, 475.

Suif industriel. — 13e 1/2 250, départ ; suif en crétons, 260.

Oléine de saponification pur suif de stéarinerie 98-99° de fabrication française, 300 départ usines.

Tourteaux-nourriture. — Marché ferme ; demande régulière de la part de la consommation. — Lins petit format, disponible 80, décembre, 80, 4 premiers 79 ; grand format, disponible 78, décembre 76, 4 premiers 1923 78 départ Nord-Pas-de-Calais, 4 de mai 1923 62 départ Ouest. Tourteaux arachides fermes, fines plaquettes manquent. Rufisque extra-blanc, 74 ; Rufisque 1er choix, 60 ; courants, 68 ; gris blancs Arras, 66. Tourteaux de coton anglais, 50. Tourteaux de maïs, disponible et livrable 60 ; feed de maïs, 68 ; farine grasse de maïs, manque.

Tourteaux-engrais. — Sénégal. — Colza des Indes concassés jogés, 48. Farine de colza 5 1/2 % d'azote, 5. Farine de colza 6 % d'azote, 56. Farine de ricin ferme ; en revanche, l'on demande 40.

300.000 personnes **MEURENT** chaque année en France, des maladies des Bronches. Cependant **la POTION St-LOUIS** est un remède contre les maladies des voies respiratoires, et son efficacité contre la toux, Bronchites aiguës ou chroniques, nous est affirmée chaque jour.

1 seul FLACON m'a GUÉRI nous écrit M. WALLOIS, 2, rue du Dr Couture Le Havre et je toussais depuis des années. C'est

UN REMÈDE EFFICACE nous disent parmi tant d'autres, Mme Veuve LORGYA, 21, r. d'Annœullin, à Carvin ; M. ETRUIN Denis, route de Wingles, à Douvrin (P.-de-C.), etc.

Vous trouverez notre Potion au prix de 6.50 à : Lille, Gde Pharmacie de France, 1, Marché aux Poulets ; Roubaix, Ph. GERETH, 13, r. du Chemin de Fer ; Tourcoing, Ph. DECOUVELAERE, 5, pl. de l'Hôtel-de-Ville ; Emalin, Ph. VENIEZ, 45, Rd Lafayette ; Lys-les-Lannoy, Ph. J. LOTEN ; Croix, Ph. POURLIMNIE ; Meurchin, Ph. MONTAIGNE ; H. LOUIS, Ph., 74, route de Flandre, Pantin (Seine). 3453.

LA SITUATION AGRICOLE

NORD. — Steenvoorde, 10 décembre. — Les travaux des semailles ont pu être poursuivis cette semaine. Retardés en raison des chenrots de betteraves, ils touchent cependant à leur fin, et ont pu être effectués dans des conditions très favorables.

UGEOL SEUL TRAITEMENT GARANTI DES VOIES URINAIRES

Hommes, Femmes, Enfants, Vessie, Reins, Prostate, Douleurs de la Prostate, Douleurs de la Vessie, Douleurs des Reins, Douleurs de la Colonne Vertébrale, Douleurs Rhumatismales, Douleurs Nerveuses, Douleurs d'origine Blennorragique, Douleurs d'origine Tuberculeuse, Douleurs d'origine Cancéreuse, Douleurs d'origine Syphilitique, Douleurs d'origine Alcoolique, Douleurs d'origine Saturnine, Douleurs d'origine Goutteuse, Douleurs d'origine Diabétique, Douleurs d'origine Arthritique, Douleurs d'origine Urémique, Douleurs d'origine Cachectique, Douleurs d'origine Fébrile, Douleurs d'origine Infectieuse, Douleurs d'origine Parasitaire, Douleurs d'origine Toxique, Douleurs d'origine Mycosique, Douleurs d'origine Virulente, Douleurs d'origine Microbienne, Douleurs d'origine Bacillaire, Douleurs d'origine Spirillaire, Douleurs d'origine Vibrionique, Douleurs d'origine Streptococcique, Douleurs d'origine Staphylococcique, Douleurs d'origine Pneumococcique, Douleurs d'origine Gonococcique, Douleurs d'origine Méningococcique, Douleurs d'origine Entérocoque